管制人員：懲教署署長會交代本總目下的開支。

二零一六至一七年度預算	**36.558 億元**
二零一六至一七年度的編制上限(按薪級中點估計的年薪值)相等於由二零一六年三月三十一日預算設有的 6 936 個非首長級職位，增至二零一七年三月三十一日的 6 980 個，增幅為 44 個。	**26.560 億元**
此外，預算於二零一六年三月三十一日及二零一七年三月三十一日設有 10 個首長級職位。	
承擔額結餘	**3,260 萬元**

管制人員報告

綱領

綱領(1)監獄管理　　這些綱領納入政策範圍 9：內部保安(保安局局長)。

綱領(2)重新融入社會

詳情

綱領(1)：監獄管理

	2014–15 (實際)	2015–16 (原來預算)	2015–16 (修訂)	**2016–17 (預算)**
財政撥款(百萬元)	2,523.7	2,556.6	2,616.7 (+2.4%)	**2,643.0** (+1.0%) (或較 2015–16 原來預算增加 3.4%)

宗旨

2 宗旨是以安全及符合人道的原則，羈押所有由法庭交付懲教署監管或被法庭判刑的人，以及根據《入境條例》(第 115 章)被羈押的人。

簡介

3 懲教署行動處和服務質素處為在囚人士提供一個安全及符合人道原則的羈押環境。有關工作包括：

- 藉維持秩序、管制與紀律，將在囚人士逃獄或違反紀律的機會減至最低；
- 為在囚人士提供基本生活所需及合理的生活環境；以及
- 為在囚人士提供足夠的羈管照顧。

4 二零一五年，懲教設施(不包括中途宿舍)的收容率為 76%。

5 有關衡量監獄管理的服務表現準則主要有：

目標

首要工作是透過設施改善／提升、擴展工程和重建發展計劃等，繼續更新老化的懲教設施。

指標

	2014 (實際)	2015 (實際)	**2016 (預算)**
在囚人士的每日平均數目			
在監獄計劃下	7 816	7 551	**7 560**
在教導所計劃／勞教中心計劃／更生中心計劃／戒毒所計劃下	981	862	**870**
收容率			
監獄(%)	79.2	79.9	**80.4**
教導所／勞教中心／更生中心／戒毒所(%)	60.8	51.5	**50.3**

	2014 (實際)	2015 (實際)	**2016 (預算)**
在囚人士離開囚室／囚倉的每日平均時數	11.4	11.3	**11.3**
逃獄或潛逃在囚人士數目	0	0	**—Ω**
集體違反紀律個案數目	4	6	**—Ω**

Ω 無法預算。

二零一六至一七年度需要特別留意的事項

6 二零一六至一七年度內，懲教署將會繼續：

- 尋求短期及長遠的方法，以改善／提升老化的設施；
- 原址局部重建大欖女懲教所；
- 提升懲教院所的圍網設施，以加強保安；
- 提升工場、囚室及囚倉的消防裝置；
- 改善懲教院所的附屬設施；
- 研究應用科技和其他措施，以改善懲教院所的日常運作；以及
- 加強向在囚人士宣傳反吸煙信息。

綱領(2)：重新融入社會

	2014–15 (實際)	2015–16 (原來預算)	2015–16 (修訂)	**2016–17 (預算)**
財政撥款(百萬元)	941.5	963.1	992.6 (+3.1%)	**1,012.8** (+2.0%) (或較 2015–16 原來預算增加 5.2%)

宗旨

7 宗旨是協助在囚人士重新融入社會，成為奉公守法的市民。

簡介

8 懲教署更生事務處負責協助在囚人士重新融入社會。有關工作包括：

- 提供更生計劃；
- 為監獄計劃下的成年在囚人士提供有用的工作及職業訓練機會，以幫助他們培養良好的工作習慣及掌握工作技能，令他們在獲釋後可重新融入社會；
- 提供戒毒治療計劃，以幫助戒毒所計劃下的在囚人士康復；
- 為青少年在囚人士提供教育和職業訓練，以提高他們在獲釋後繼續得到教育或就業機會；
- 為在監管期內的受監管者提供善後輔導及支援服務；
- 進行社區教育、宣傳及公眾參與活動，以推動社會大眾接納和支持更生人士，並宣揚奉公守法和遠離毒品的信息；以及
- 實行「罪犯風險與更生需要評估及管理程序」。

9 有關衡量重新融入社會的服務表現準則主要有：

目標

懲教署的目標是盡量提供協助和拓展機會，讓更生人士作出正面的改變及重新融入社會，並促使社會大眾接受和支持他們。

指標

	2014 (實際)	2015 (實際)	**2016 (預算)**
在監管期內重新融入社會計劃的成功率(%)			
教導所(獲釋後 3 年內未有被定罪)	67.3	74.7	**—Ω**
勞教中心(獲釋後 1 年內未有被定罪).....	94.9	96.0	**—Ω**
更生中心(獲釋後 1 年內未有被定罪).....	95.2	98.3	**—Ω**

	2014 (實際)	2015 (實際)	**2016 (預算)**
監獄計劃下的青少年在囚人士(獲釋後 1 年內未有被定罪)	91.0	96.8	**—Ω**
監管下釋放計劃(由獲釋至應獲釋的最遲日期內未有被定罪)	100	94.7	**—Ω**
釋前就業計劃(由獲釋至應獲釋的最早日期內未有被定罪)	100	100	**—Ω**
監管釋囚計劃(在監管期內未有被定罪)	90.5	86.7	**—Ω**
有條件釋放計劃(在監管期內未有被定罪)	100	100	**—Ω**
釋後監管計劃(在監管期內未有被定罪)	100	100	**—Ω**
戒毒所(獲釋後 1 年內未有被定罪及未再染上毒癖)	51.4	52.8	**—Ω**
參加重新融入社會暨監管計劃的在囚人士的每日平均數目	1 555	1 395	**1 400**
接受懲教教育(包括職業訓練)的青少年在囚人士的每日平均數目	607	478	**480**
心理輔導及福利服務晤談及探訪次數			
院所內的服務			
監獄計劃下的在囚人士	398 155	392 018	**392 020**
教導所計劃／勞教中心計劃／更生中心計劃／戒毒所計劃下的在囚人士	49 279	51 141	**51 150**
監管釋囚計劃、有條件釋放計劃和監管下釋放計劃下的在囚人士及中途宿舍的宿員	8 673	7 911	**7 920**
院所外的服務	65 014	58 782	**58 790**
善後監管個案數目	2 169	1 991	**2 000**
參加懲教署工業組管理的工業生產的在囚人士的每日平均數目	4 452	4 244	**4 250**
懲教署工業組管理的工業生產或服務的市值(百萬元)	460.6	439.9	**440.0**

Ω 無法預算。

二零一六至一七年度需要特別留意的事項

10 二零一六至一七年度內，懲教署將會繼續：

- 制定在囚人士更生策略及在囚人士重新融入社會計劃，並諮詢社區參與助更生委員會的意見；
- 舉辦宣傳及教育活動，呼籲社會大眾接納和支持更生人士；
- 監察在囚人士配對計劃的實施情況；
- 為在囚人士提供市場導向和社會認可的職業訓練；以及
- 監察尿液樣本收集中心的運作和改善測試尿液樣本的安排。

財政撥款分析

	2014–15 (實際) (百萬元)	2015–16 (原來預算) (百萬元)	2015–16 (修訂) (百萬元)	**2016–17 (預算) (百萬元)**
綱領				
(1) 監獄管理	2,523.7	2,556.6	2,616.7	**2,643.0**
(2) 重新融入社會	941.5	963.1	992.6	**1,012.8**
	3,465.2	3,519.7	3,609.3	**3,655.8**
			(+2.5%)	**(+1.3%)**
				(或較 2015–16 原來預算增加 3.9%)

財政撥款及人手編制分析

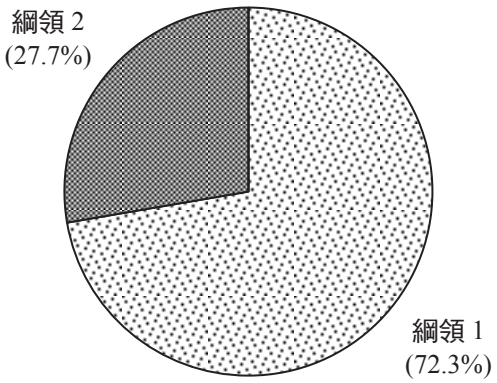
綱領(1)

二零一六至一七年度的撥款較二零一五至一六年度的修訂預算增加 2,630 萬元(1.0%)，主要由於計及二零一五至一六年度填補職位空缺的全年費用、二零一六至一七年度填補職位空缺、開設 34 個職位來應付運作需要，以及運作開支和非經營帳目項目的需求有所增加。

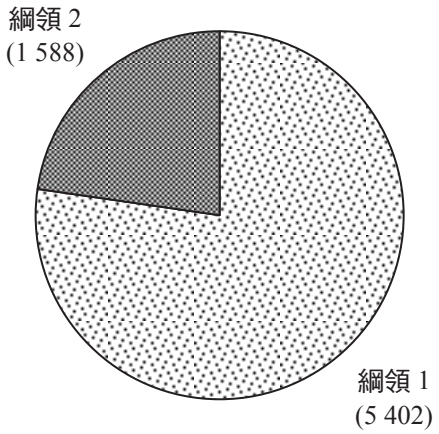
綱領(2)

二零一六至一七年度的撥款較二零一五至一六年度的修訂預算增加 2,020 萬元(2.0%)，主要由於計及二零一五至一六年度填補職位空缺的全年費用、二零一六至一七年度填補職位空缺、開設 10 個職位來應付運作需要，以及運作開支和非經營帳目項目的需求有所增加。

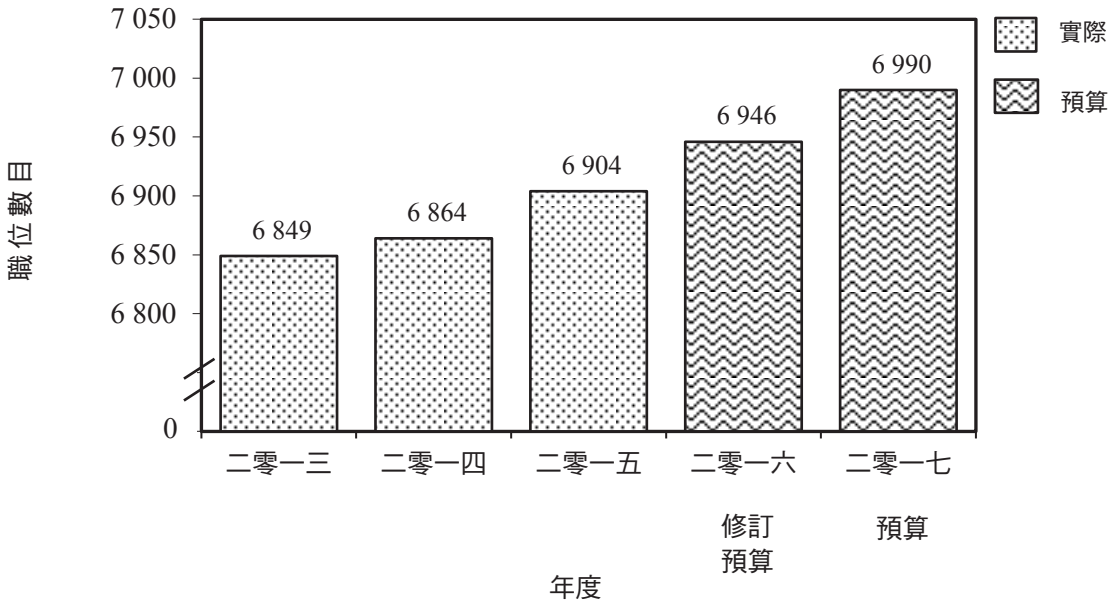
各綱領的撥款分配情況
（二零一六至一七年度）



各綱領的員工人數
（截至二零一七年三月三十一日止）



編制的變動
（截至三月三十一日止）



分目 (編號)		2014–15 實際開支	2015–16 核准預算	2015–16 修訂預算	**2016–17 預算**
		$'000	$'000	$'000	**$'000**
	經營帳目				
	經常開支				
000	運作開支	3,304,639	3,347,848	3,459,104	**3,492,741**
118	機構膳食	89,001	85,930	76,855	**76,855**
193	在囚人士工資計劃	37,973	38,078	38,078	**38,078**
	經常開支總額	3,431,613	3,471,856	3,574,037	**3,607,674**
	經營帳目總額	3,431,613	3,471,856	3,574,037	**3,607,674**
	非經營帳目				
	機器、設備及工程				
603	機器、車輛及設備	4,700	17,115	5,720	**7,197**
661	小型機器、車輛及設備(整體撥款)	28,918	30,764	29,583	**40,898η**
	機器、設備及工程開支總額	33,618	47,879	35,303	**48,095**
	非經營帳目總額	33,618	47,879	35,303	**48,095**
	開支總額	3,465,231	3,519,735	3,609,340	**3,655,769**

η 在**分目 661 小型機器、車輛及設備(整體撥款)**項下的撥款 40,898,000 元，較二零一五至一六年度的修訂預算增加 11,315,000 元(38.2%)，反映本整體撥款分目的涵蓋範圍一如「預算簡介」所述般有所變更，以及更換設備和購置新設備的需求有所增加。

按分目列出的開支詳情

二零一六至一七年度懲教署所需的薪金及開支預算為 3,655,769,000 元，較二零一五至一六年度的修訂預算增加 46,429,000 元，而較二零一四至一五年度的實際開支增加 190,538,000 元。

經營帳目

經常開支

2 在**分目 000 運作開支**項下的撥款 3,492,741,000 元，用以支付懲教署的薪金、津貼及其他運作開支。

3 截至二零一六年三月三十一日止，懲教署的人手編制有 6 946 個常額職位。預期二零一六至一七年度會開設 44 個常額職位。在某些限制下，管制人員可按獲授權力，在二零一六至一七年度開設或刪減非首長級職位，但所有該類職位的按薪級中點估計的年薪值不能超過 2,656,036,000 元。

4 在**分目 000 運作開支**項下的財政撥款分析如下：

	2014–15 (實際) ($'000)	2015–16 (原來預算) ($'000)	2015–16 (修訂預算) ($'000)	**2016–17 (預算) ($'000)**
個人薪酬				
— 薪金	2,617,956	2,639,018	2,731,430	**2,751,265**
— 津貼	69,053	64,334	68,713	**69,576**
— 工作相關津貼	30,893	37,097	37,336	**37,363**
與員工有關連的開支				
— 強制性公積金供款	12,877	13,524	12,431	**14,908**
— 公務員公積金供款	99,874	121,290	124,981	**143,514**
部門開支				
— 專門用途的物料及設備	40,914	37,399	41,140	**37,613**
— 一般部門開支	426,711	429,818	436,405	**432,604**
其他費用				
— 在囚人士福利	5,997	4,999	6,299	**5,529**
— 懲教署福利基金補助金	364	369	369	**369**
	3,304,639	3,347,848	3,459,104	**3,492,741**

5 在**分目 118 機構膳食**項下的撥款 76,855,000 元，用以支付在囚人士的膳食及經批准的額外膳食開支。

6 在**分目 193 在囚人士工資計劃**項下的撥款 38,078,000 元，用以支付在囚人士工資。每周工資額按有關工作的評估值而釐定。

非經營帳目

機器、設備及工程

7 在**分目 661 小型機器、車輛及設備(整體撥款)**項下的撥款 40,898,000 元，較二零一五至一六年度的修訂預算增加 11,315,000 元(38.2%)，反映本整體撥款分目的涵蓋範圍一如「預算簡介」所述般有所變更，以及更換設備和購置新設備的需求有所增加。

分目 (編號)	項目 (編號)涵蓋的範圍	承擔額 核准承擔額	截至31.3.2015止的累積開支	2015–16修訂預算開支	結餘
		$'000	$'000	$'000	$'000
非經營帳目					
603	**機器、車輛及設備**				
828	更換懲教署船隻「善衛號」.....	22,660	—	—	22,660
831	為荔枝角收押所購置1套低輻射性的X光身體掃描器	2,860	—	—	2,860
883	為喜靈洲戒毒所醫院更換傳統的X光系統為數碼X光系統	4,390	—	—	4,390
884	更換九龍運輸組最高保安級別保安巴士(AM5601)	2,760	75	—	2,685
	總額.....	32,670	75	—	32,595